



Últimas noticias de Alcaldes por la Paz

Noviembre 2019 / No.119

Ciudades miembro de Alcaldes por la Paz
7 847 ciudades en
163 países y regiones
(al 1 de noviembre de 2019)

Por favor, también revise nuestro sitio web y Facebook:

Sitio: <http://www.mayorsforpeace.org/english/index.html>

Facebook: <https://www.facebook.com/mayorsforpeace>

Apreciaríamos si le diera 'like' a nuestra página de Facebook para difundir nuestra misión

Índice

- La Onceava Conferencia Ejecutiva de Alcaldes por la Paz
- El 9º Encuentro de Ciudades Miembro de Japón
- Concurso de arte infantil "Pueblos pacíficos" 2019 - Gracias por su participación
- Actividades regionales
- Actividades de las ciudades miembro
- "Noticias de Paz de Hiroshima" (Contribución del Centro de Medios de Paz de Hiroshima del CHUGOKU SHIMBUN)
- Anuncio de la Universidad de la ciudad de Hiroshima: Lanzamiento del último número del boletín "Hiroshima Research News"
- Solicitud de pago de la tarifa de membresía 2019 de Alcaldes por la Paz
- Retroalimentación: ejemplos de iniciativas para fomentar el espíritu de búsqueda de la paz
- Solicitud para promover diversas medidas basadas en el plan de acción (2017-2020)
- Colaboración de Alcaldes por la Paz con la campaña de firmas "The Hibakusha Appeal"
- Ciudades miembro de Alcaldes por la Paz - 7,847 ciudades en 163 países y regiones

■ La Onceava Conferencia Ejecutiva de Alcaldes por la Paz

[Noviembre 11-12 de 2019, Hannover, Alemania]

Representantes de 10 ciudades ejecutivas se reunieron en Hannover del 11 al 12 de noviembre para la 11ª Conferencia Ejecutiva de Alcaldes por la Paz para discutir asuntos como la evaluación de la Visión 2020 y el progreso del Plan de Acción actual, así como la formulación de la próxima Visión y Plan de Acción.

Los participantes discutieron y acordaron los conceptos básicos de la nueva Visión que se lanzará en 2021. Esto incluye los dos objetivos "Realizar un mundo sin armas nucleares" y "Realizar ciudades seguras y resilientes", que creemos nos conducirán a nuestro objetivo final de una paz mundial duradera. También se llegó a un consenso sobre el tercer objetivo, "Promover una cultura de paz", que aliente a las personas a participar activamente en acciones concretas que conduzcan a los otros dos objetivos. Se acordó que las discusiones continuarían con los Miembros Ejecutivos y otras partes interesadas antes de la adopción de la nueva Visión y Plan de Acción en la 10ª Conferencia General en Hiroshima en agosto del próximo año.



La Conferencia Ejecutiva decidió establecer los siguientes tres puntos como prioridades de acción hasta finales de 2020, el último año de la Visión 2020:

1. Ampliar la membresía para apoyar los objetivos acordados de Alcaldes por la Paz, incluida la entrada en vigor del Tratado sobre la Prohibición de las Armas Nucleares
2. Conducir una educación para la paz para crear conciencia entre las generaciones futuras.
3. Fortalecer el apoyo a los proyectos existentes para recibir jóvenes en Hiroshima y Nagasaki, como "El Programa de Intercambio de Jóvenes por el Apoyo a la Paz"

Además, la Conferencia Ejecutiva aprobó una propuesta de la Ciudad de Granollers y algunas otras Ciudades Ejecutivas Europeas para lanzar formalmente una sección Transnacional Europea de Alcaldes por la Paz en enero del próximo año. La sección europea celebró su primera reunión después del cierre de la Conferencia Ejecutiva

La Secretaría informó a la Conferencia Ejecutiva sobre las acciones colectivas planificadas en conjunto con los Juegos Olímpicos y Paralímpicos de Tokio 2020 y las acciones para la Conferencia de Revisión del TNP 2020. Tres de las Ciudades Ejecutivas hicieron un informe sobre sus iniciativas de paz: Manchester, Reino Unido, sobre su educación para la paz utilizando árboles bombardeados con bombas atómicas; Muntinlupa, Filipinas, en su evento del Día Internacional de la Paz para crear conciencia sobre la paz; y Hannover, Alemania, en sus esfuerzos de reclutamiento de miembros como Ciudad líder.

La Conferencia Ejecutiva concluyó luego de la adopción de las notas sumarias, y se expresó un sincero agradecimiento a la ciudad anfitriona, Hannover, por su excelente organización y hospitalidad.

Pronto se publicarán informes más detallados de la Conferencia y de la primera reunión de la sección europea en el sitio web de Alcaldes por la Paz.

■ El 9º Encuentro de Ciudades Miembro de Japón [Octubre 24 - 25, 2019, Kunitachi, Tokyo]

Los días 24 y 25 de octubre, se celebró la Novena Reunión de Ciudades Miembros de Japón en la ciudad de Kunitachi, Tokio, a la que asistieron 147 representantes de 83 municipios, incluidos 37 jefes municipales.

El primer día de la reunión presentó "Peace from Kunitachi", organizado por la ciudad anfitriona Kunitachi, que incluyó presentaciones sobre las iniciativas de paz de la ciudad, actuaciones musicales y presentaciones de residentes de Kunitachi, entre otros.



El segundo día comenzó con informes de actividades de dos ciudades miembros, seguidos de informes de la Secretaría de Alcaldes por la Paz sobre las finanzas para el año fiscal 2018 con respecto a los ingresos de la membresía de Alcaldes por la Paz, sobre los esfuerzos de reclutamiento de miembros y sobre proyectos planeados en conjunto con el Juegos Olímpicos y Paralímpicos de Tokio 2020. Luego, Takashi Koizumi, Secretario General de Alcaldes por la Paz, hizo una presentación sobre los recientes desarrollos mundiales en materia de desarme nuclear y sobre las iniciativas de Alcaldes por la Paz.

Los participantes discutieron y aprobaron la presentación al gobierno japonés de una carta de solicitud solicitando la promoción de iniciativas para la abolición de las armas nucleares, dirigida al Primer Ministro de Japón. La reunión concluyó con la adopción de las notas resumidas de la Novena Reunión de las Ciudades Miembros de los Alcaldes por la Paz de Japón

■ Concurso de arte infantil "Pueblos pacíficos" 2019 - Gracias por su participación

Desde el año pasado, Alcaldes por la Paz ha organizado un concurso de arte para niños sobre el tema "Pueblos pacíficos" con el fin de promover aún más la educación para la paz en las ciudades miembros de todo el mundo. La competencia de 2019 estuvo abierta hasta el 20 de noviembre de 2019.

Nos complace haber recibido más de 1 000 presentaciones de 64 ciudades miembro en 19 países y nos gustaría agradecer a todos los que presentaron trabajos.

Las obras ganadoras de premios se seleccionarán mediante un cuidadoso proceso de selección y los resultados se anunciarán en el sitio web de Alcaldes por la Paz a fines de diciembre. El Premio del Presidente de Alcaldes por la Paz se otorgará a una de las dos obras de arte del Primer Premio y se imprimirá en carpetas de plástico que Alcaldes por la Paz usará para promover su trabajo. Todos los ganadores recibirán un certificado de premio.

■ Actividades regionales

<Sección de Reino Unido e Irlanda>

Progreso internacional y de Reino Unido y el Llamamiento de Ciudades de ICAN: más de 150 ciudades ahora apoyan el Tratado sobre la Prohibición de las Armas Nucleares (TPNW)

Desde que se acordó el Tratado sobre la Prohibición de las Armas Nucleares (TPNW) en julio de 2017, se ha iniciado un proceso para su plena ratificación en el derecho internacional, que tiene lugar cuando al menos 50 estados lo ratifican en su legislación nacional. En la actualidad, 33 estados han ratificado este tratado. Sin embargo, una coalición clara de Estados con armas nucleares, miembros de la OTAN y estados en su esfera de influencia se han opuesto sistemáticamente al TPNW. En diciembre de 2018, la Campaña Internacional para Abolir las Armas Nucleares (ICAN) estableció un "Llamamiento de Ciudades ICAN" para alentar a los municipios de estos estados a aprobar resoluciones que demuestren que hubo un considerable apoyo local para el TPNW.

Más de 150 ciudades, pueblos y condados prominentes han aprobado resoluciones que brindan su total apoyo al TPNW. Las últimas ciudades que han apoyado esta iniciativa incluyen Filadelfia (Estados Unidos), Leipzig (Alemania) y Norwich (Reino Unido). Se unen a varios destacados presidentes y vicepresidentes de Alcaldes por la Paz que apoyan la apelación, incluidos Hiroshima, Nagasaki, Manchester, Hannover y Granollers.

En el Reino Unido, seis miembros de Alcaldes por la Paz han aprobado resoluciones que apoyan el TPNW. Son Manchester, Edimburgo, Renfrewshire, Norwich, Fife y Hebden Royd. Varios otros miembros están en proceso de hacerlo. El secretario de Alcaldes por la Paz del Reino Unido e Irlanda, Sean Morris, puede proporcionar una resolución modelo si eso fuera útil. Correo electrónico: s.morris4@manchester.gov.uk

Alcaldes por la Paz daría la bienvenida a otros pueblos, ciudades, condados y regiones federales para considerar la aprobación de resoluciones similares y apoyar el Llamamiento de Ciudades / TPNW. También alienta a los estados a continuar ratificando el TPNW para que se convierta en ley internacional en 2020.

<Informe de Sean Morris, secretario de la sección de Alcaldes por la Paz de Reino Unido e Irlanda>

▼ Más información sobre el Llamamiento de Ciudades ICAN:

<http://nuclearban.org/cities/getinvolved>

■ Actividades de las ciudades miembro

<Évora, Portugal>

Marcando el Día Internacional de la Paz con la exposición "Defender la paz contra las armas nucleares"

Para conmemorar el Día Internacional de la Paz el 21 de septiembre, el Ayuntamiento de Évora inauguró la exposición "Defender la paz contra las armas nucleares" en el Ayuntamiento, en el marco de su asociación con el CPPC - Consejo portugués para la paz y la cooperación.

En la ceremonia de inauguración, el alcalde de Évora, Carlos Pinto de Sá, dio la bienvenida a los representantes de la CPPC, a quienes agradeció la presencia, así como la disponibilidad para la asociación que permitió llevar a Évora a esta exposición.



(Foto: Évora City Council)

Además de marcar la importancia simbólica de este día, esta exposición también marca la participación activa de la Municipalidad de Évora en las organizaciones "Alcaldes por la Paz" y "Movimiento de Municipios por la Paz", que es una iniciativa de la Municipalidad de Seixal con CPPC, dejando en claro la posición inequívoca del Municipio de Évora en la defensa de la Paz en el Mundo.

<Informe de la Oficina de Comunicación del Ayuntamiento de Évora>

<Manchester, GB>

50 ciudades, exposición de arte de 50 huellas lanzada en Manchester

Manchester, ciudad vicepresidente de Alcaldes por la Paz y líder de la región de Reino Unido e Irlanda, fue la última ciudad en albergar la exposición de arte contemporáneo "50 ciudades, 50 huellas" en un evento especial de lanzamiento en la Biblioteca Central de Manchester.



(Foto: Ayuntamiento de Manchester)

El lanzamiento tuvo lugar en Manchester el 5 de noviembre, el 39 aniversario de la famosa resolución de "ciudad libre de armas nucleares" del Consejo de la Ciudad en 1980. Esta resolución condujo a la creación de las Autoridades Locales Libres Nucleares (NFLA) del Reino Unido e Irlanda, que coopera estrechamente con alcaldes por la paz.

Este proyecto de arte internacional "50 ciudades, 50 huellas" fue creado por la artista con sede en Stuttgart, Klaudia Dietewich y el curador Raimund Menges, y se desarrolló en asociación con Hannover, ciudad vicepresidente de Alcaldes por la Paz y líder de la sección alemana. Conmemora el 50 aniversario de la creación del Tratado de No Proliferación Nuclear (TNP), la piedra angular del régimen multilateral de desarme nuclear.

Durante el lanzamiento de la exposición, hablaron el Lord Alcalde de Manchester, el Consejero Abid Latif Chohan, el Consejero Eddy Newman, quien es el representante permanente nominado por los Alcaldes por la Paz de Manchester, y el último consejero restante del Consejo que firmó la resolución de 1980; y el comisario de la exposición Raimund Menges. También habló en el lanzamiento el director de teatro Neil Bartlett, quien habló sobre las próximas "24 horas de paz" que tendrá lugar en Manchester los días 10 y 11 de noviembre.

'50 ciudades, 50 huellas' se exhibirán en la Biblioteca Central de Manchester del 5 de noviembre al 30 de enero. Luego se transferirá al Ayuntamiento de Bristol en febrero. Bristol es una ciudad gemela de Hannover y también miembro de Alcaldes por la Paz.

<Informe de Sean Morris, secretario de la sección de Alcaldes por la Paz de Reino Unido e Irlanda>

▼ Breve informe en el sitio web de Alcaldes por la Paz:

http://www.mayorsforpeace.org/english/whatsnew/activity/data/2019/50_Cities_50_Traces_Manchester.pdf

▼ 50 ciudades, sitio web oficial de 50 huellas:

<http://www.50cities-50traces.org/index-j.html>

▼ 24 horas del sitio web oficial de la paz:

<https://24hoursofpeace.co.uk/discover-100-stories/>

< Volgogrado, Rusia >

El 6º Foro Internacional de Diplomacia Popular

El 31 de octubre y el 1 de noviembre, la Ciudad de Volgogrado, ciudad vicepresidente de Alcaldes por la Paz y líder en Rusia, organizó el 6º Foro Internacional de Diplomacia Popular "Diálogo sobre el Volga: paz y entendimiento mutuo en el siglo XXI", dando la bienvenida a los delegados de 40 países del mundo para discutir los temas de la agenda global, la cooperación cultural y humanitaria y, por primera vez, la perspectiva de la interacción económica y su galvanización.



(Foto: La ciudad de Volgogrado)

Celebrado el 31 de octubre, el Día Mundial de las Ciudades, designado por la Asamblea General de la ONU, el Foro de este año se dedicó al 75 aniversario del movimiento internacional de ciudades gemelas que comenzó con Volgogrado y Coventry en 1944.

Este año, un gran número de jóvenes asistieron al Foro como participantes del Programa Federal de "Nueva Generación" coordinado por el "Rossotrudnichestvo" (Agencia Federal para la Comunidad de Estados Independientes, Compatriotas que viven en el extranjero y Cooperación Humanitaria Internacional), que por primera vez se convirtió en coorganizador del foro.

Luego de una mesa redonda titulada "El futuro de las relaciones internacionales: desafíos y posibles respuestas", se les ofreció a los participantes elegir entre 7 mesas redondas. El 1 de noviembre, el Foro adoptó una resolución

pidiendo a la comunidad mundial que contribuya al fortalecimiento de la paz en las relaciones internacionales, que refuerce la cooperación internacional y que fortalezca la asociación global.

<Informe de Maria Deeva, Oficial de relaciones internacionales, Ciudad de Volgograd>

▼ Breve informe en el sitio web de Alcaldes por la Paz:

http://www.mayorsforpeace.org/english/whatsnew/activity/data/2019/Dialogue_on_the_Volga_2019.pdf

■"Noticias de Paz de Hiroshima" (Contribución del Centro de Medios de Paz de Hiroshima del CHUGOKU SHIMBUN)

Denis Mukwege, de 64 años, galardonado con el Premio Nobel de la Paz 2018, dio una conferencia en el Salón de la Paz en el Museo Memorial de la Paz de Hiroshima recientemente. El obstetra-ginecólogo ha estado apoyando a las víctimas de violencia sexual atrapadas en el conflicto armado en la República Democrática del Congo. Señaló que el problema del país está directamente relacionado con la lucha por la demanda de recursos minerales en todo el mundo. Instó a Japón y a la comunidad internacional a prestar más atención al problema como propio.

Se cree que se han perdido seis millones de vidas en el Congo desde que estalló el conflicto armado en la década de 1990. En los últimos años, tanto los grupos armados gubernamentales como antigubernamentales han llevado a cabo violaciones reiteradas y sistemáticas, especialmente en la parte oriental del país donde vive el Dr. Mukwege, y controlando a los residentes a través del terror. Esa parte del país tiene abundantes recursos minerales esenciales para la producción de teléfonos inteligentes, entre otras cosas.

Según el Dr. Mukwege, las mujeres que son violadas y los familiares que presencian las atrocidades son víctimas. No tienen más remedio que desplazarse internamente o seguir siendo controlados. Las comunidades locales han sido estratégicamente destruidas. Dijo que, además del gobierno congoleño, la sociedad internacional debería asumir la culpa de no hacer esfuerzos serios para castigar a los perpetradores. Agregó que debemos luchar contra la indiferencia.

Después de la conferencia, el Dr. Mukwege concedió una entrevista exclusiva al Chugoku Shimbun. Dijo que es nuestra sociedad dominada por los hombres la que tolera la violación, y que la educación es muy importante, y agregó que tenemos que enseñar en todo el mundo que los hombres y las mujeres son iguales. También dijo que debe desarrollarse un sentido de valor que garantice que la humanidad esté igualmente garantizada para hombres y mujeres.

El Dr. Mukwege también dio una entrevista a escritores junior de Chugoku Shimbun, estudiantes de secundaria y preparatoria. Escribió un mensaje en una tarjeta en el sentido de que esperaba que los jóvenes de Hiroshima trabajaran por la igualdad entre mujeres y hombres, por la dignidad de hombres y mujeres y para poner fin a la violencia basada en el género.

Consulte los siguientes artículos para obtener más noticias relacionadas con la paz.

- Se completa el trabajo de refuerzo sísmico en el edificio principal del Museo Memorial de la Paz de Hiroshima
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=94187>
- La prefectura de Hiroshima enviará médicos a cinco ciudades de América del Norte para dar consejos de salud a los sobrevivientes locales de la bomba atómica
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=94211>
- Setsuko Thurlow y el Dr. Henry Shibata asisten a la ceremonia de entronización del Emperador, con la esperanza de que se escuche a los sobrevivientes de la bomba atómica
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=94215>
- Artista y colegas estadounidenses crean imágenes en 3D de artefactos bombardeados para el evento "ZERO Project Hiroshima"
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=94213>
- Zero Project Hiroshima abrirá el 22 de octubre con deseos de paz expresados a través del arte
<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=94178>

■Solicitud de pago de la tarifa de membresía 2019 de Alcaldes por la Paz

Con el fin de facilitar las actividades futuras y fortalecer el sentido de solidaridad entre las ciudades miembros, Alcaldes por la Paz introdujo una tarifa anual de membresía en 2015. Este año, pedimos a cada ciudad miembro que aporte una tarifa de 2.000 yenes japoneses (alrededor de 19 USD / 16 euros a partir del 19 de marzo de 2019)

por ciudad. Si su ciudad no ha pagado su Cuota de Membresía en años anteriores, le pedimos a su ciudad que pague el monto total adeudado por cada año desde 2015. Las Cuotas de Membresía recaudadas se destinarán a proyectos nuevos y existentes incluidos en el Plan de Acción de Alcaldes por la Paz 2017-2020.

El 1 de abril se envió por correo electrónico una solicitud de pago de la cuota de membresía 2019. Agradecemos profundamente su amable cooperación.

▼ Solicitud de la tarifa de membresía 2019 Mayors for Peace (sitio web de Mayors for Peace):

http://www.mayorsforpeace.org/english/outlines/membership_fee.html

■Retroalimentación: ejemplos de iniciativas para fomentar el espíritu de búsqueda de la paz

La Secretaría de Alcaldes por la Paz ha estado buscando ejemplos de iniciativas llevadas a cabo por cualquier organización (ayuntamiento / escuela / ONG, etc.) en las ciudades miembros de Alcaldes por la Paz que sean propicias para elevar el espíritu de búsqueda de paz entre las generaciones futuras.

El Secretariado de Alcaldes por la Paz continuará aceptando informes de manera continua, por lo que debe enviar su informe cada vez que se complete su proyecto. Los informes presentados se publicarán en nuestro sitio web y en el boletín de Alcaldes por la Paz como fuente de información para otras ciudades miembro que planean lanzar su propio programa de educación para la paz.

▼ Convocatoria para comentarios en el sitio web de Alcaldes por la Paz:

<http://www.mayorsforpeace.org/english/ecbn/projects.html#section10>

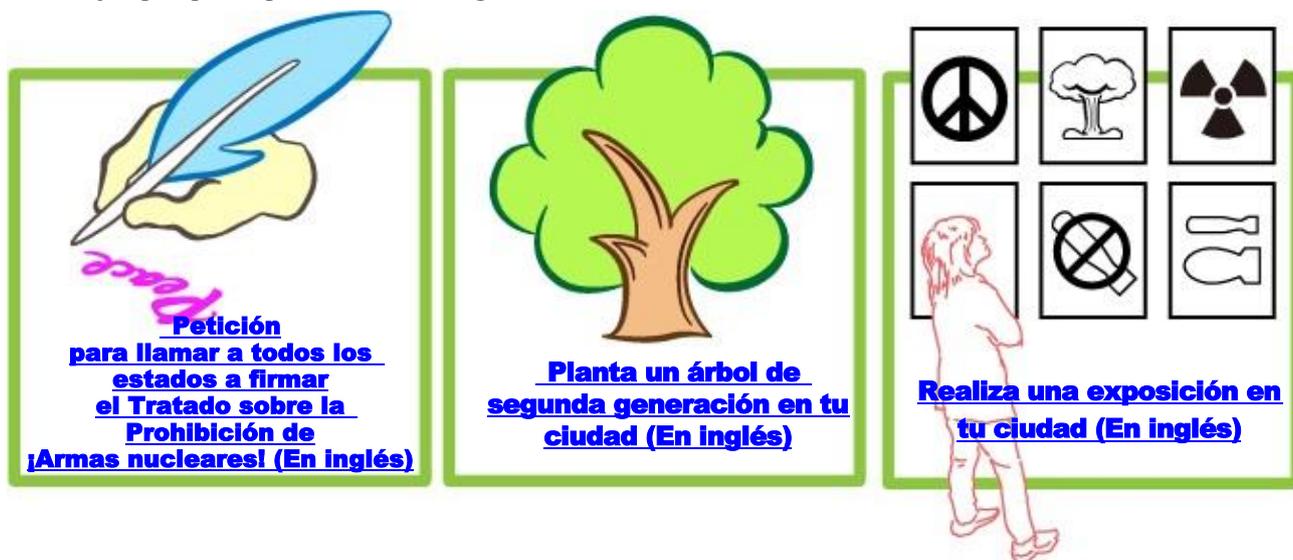
■Solicitud para promover diversas medidas basadas en el plan de acción (2017-2020)

En la IX Conferencia General de Alcaldes por el Paz celebrada en Nagasaki en agosto de 2017 decidimos nuestro Plan de Acción para el 2020 con el objetivo de lograr una paz mundial duradera. Juntos, esperamos dar pasos significativos hacia la realización de este objetivo. Promueva todas las medidas apropiadas basadas en el Plan de Acción dentro de su propio municipio o grupo regional.

▼ Plan de Acción de Alcaldes por la Paz (2017-2020):

http://www.mayorsforpeace.org/english/report/meeting/data/9th_meeting/Action_Plan_2017-2020_S.pdf

Por ejemplo, puede promocionar las siguientes medidas:



■Colaboración de Alcaldes por la Paz con la campaña de firmas "La Apelación Hibakusha"

Basado en el Plan de Acción decidido en la 9ª Conferencia General en agosto de 2017, Alcaldes por la Paz promueve una petición para instar a los estados con armas nucleares y sus aliados a participar en el Tratado sobre la Prohibición de las Armas Nucleares. También se decidió que al hacerlo Alcaldes por la Paz colaboraría

con "La Apelación Hibakusha ", una campaña de firma lanzada por los hibakusha de Hiroshima y Nagasaki. La Secretaría de Alcaldes por la Paz compilará el número de firmas recogidas y las presentará a los afiliados de las Naciones Unidas.

▼ Para obtener más información sobre "La apelación de Hibakusha":



■Ciudades miembro de Alcaldes por la Paz - 7,847 ciudades en 163 países y regiones

Gracias a su invaluable apoyo, al 1 de noviembre, agregamos 18 nuevas ciudades miembro, con lo que la membresía total fue de 7,847.

Desde Jordania, dimos la bienvenida a cuatro nuevas ciudades, gracias a la invitación del Embajador de Jordania en Japón, que asistió a la Ceremonia del Memorial de la Paz de Hiroshima de este año e invitó a las ciudades de Jordania a unirse a Alcaldes por la Paz en cooperación con el Ministerio de Relaciones Exteriores y el Ministerio de Gestión Local en Jordania,

De Malta, dimos la bienvenida a la ciudad de Ta' Kerċem. El Cónsul Honorario de la República de Malta en Hiroshima asistió a la Ceremonia Memorial de la Paz de este año y aceptó nuestra solicitud de ampliar la membresía en Malta. Luego pidió apoyo al Embajador de la República de Malta en Japón, quien envió invitaciones a las ciudades maltesas para unirse a Alcaldes por la Paz.

Desde Turquía, recibimos a la ciudad de Beşiktaş, gracias a la invitación de su ciudad hermana alemana, Erlangen.

Desde Eslovenia, dimos la bienvenida a la ciudad de Slovenske Konjice, gracias a los esfuerzos de reclutamiento de Biograd na Moru, que es la ciudad hermana de Slovenske Konjice en Croacia. Biograd na Moru es ciudad vicepresidente de Alcaldes por la Paz y ciudad líder de la sección Croata.

De Alemania, 8 ciudades se unieron gracias a los esfuerzos continuos de Hannover, ciudad vicepresidente y líder de la sección alemana de Alcaldes por la Paz.

También recibimos una ciudad de México, los Países Bajos y España.

Animamos las iniciativas para promover la membresía y proporcionar apoyo desde Hiroshima como sea necesario. Por favor, invite a sus compañeros alcaldes que aún no son miembros de Alcaldes por la Paz a unirse.

▼ Lista de nuevos miembros (PDF):

http://www.mayorsforpeace.org/data/pdf/03_newmembers/2019/newmembers1911_en.pdf

▼ Mapa de ciudades miembro:

<http://www.mayorsforpeace.org/english/memberscity/map.html>

Si tiene cualquier comentario, pregunta o desea darse de baja o cambiar su información de contacto, por favor contáctenos en:

Secretaría de Alcaldes por la Paz
1-5 Nakajima-cho, Naka-ku, Hiroshima, Japón
TEL : 082-242-7821 / FAX : 082-242-7452
E-mail : mayorcon@pcf.city.hiroshima.jp
